

Severočeská vodárenská společnost a.s.,

se sídlem: Teplice, Přítkovská 1689, PSČ 415 50

IČ 49099469, DIČ CZ49099469,

zapsaná: v OR vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem v oddílu B, vložka 466

zastoupená: Ing. Bronislav Špičák, generální ředitel

bankovní spojení: Komerční banka a.s., č. ú.: 711620257/0100

(dále jen **SVS** na straně jedné)

a

Město Jablonné v Podještědí

se sídlem: náměstí Míru 22, Jablonné v Podještědí, PSČ 471 25,

IČO 00260576, DIČ CZ00260576,

Zastoupené: Jiří Rýdl, starosta města

bankovní spojení: Česká Spořitelna, č. ú.: 903269369/0800

(dále jen **Město** na straně druhé)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku, za dále uvedených podmínek, tuto

**SMLOUVU O SPOLUPRÁCI
PŘI PŘÍPRAVĚ A REALIZACI STAVBY**
(dále jen „Smlouva“)

**Článek I.
Účel smlouvy**

- 1.1 Tato smlouva upravuje vzájemná práva a povinnosti smluvních stran při zajišťování níže uvedeného předmětu smlouvy.

**Článek II.
Předmět smlouvy**

- 2.1 Předmětem této smlouvy je společný postup SVS a Města při přípravě, zajištění realizace a financování stavby „**Jablonné v P., Česká Ves, Lidická - obnova povrchů komunikace**“ (dále jen „**Stavba**“), kde Město Jablonné v Podještědí je investorem obnovy povrchů komunikace v ulici Lidická, a SVS je investorem akce „**Jablonné v P., Česká Ves, Lidická - rekonstrukce kanalizace a vodovodu**“, č. stavby CL 022 035.

**Článek III.
Příprava stavby**

- 3.1 Město již zajistilo nebo zajistí na svůj náklad:
- 3.1.1 zpracování úplné projektové dokumentace Stavby včetně projednání,
 - 3.1.2 vydání pravomocného stavebního povolení či ohlášení udržovacích prací na kompletní Stavbu,
 - 3.1.3 provedení řádného výběrového řízení na zhotovitele Stavby

- 3.1.4 uzavření příslušných smluvních ujednání na realizaci kompletní Stavby se zhotovitelem Stavby,
 - 3.1.5 výkon technického dozoru investora na celý rozsah Stavby,
 - 3.1.6 majetkoprávní i fyzické uvolnění staveniště, na kterém je realizována kompletní Stavba,
 - 3.1.7 úhradu celkových nákladů stavby zhotoviteli po protokolárním předání kompletní a bezvadné Stavby v termínech stanovených v uzavřené smlouvě o dílo se zhotovitelem,
 - 3.1.8 vydání pravomocného kolaudačního rozhodnutí – povolení k trvalému užívání stavby místně příslušným vodoprávním úřadem
- 3.2 SVS již zajistila nebo zajistí na svůj náklad:
- 3.2.1 potřebnou součinnost při přípravě a realizaci Stavby.

Článek IV. Prohlášení smluvních stran

- 4.1 Město prohlašuje že:
- 4.1.1 provede výběr zhotovitele projektové dokumentace v rozsahu výše uvedeném tak, aby projektant byl odborně způsobilý a takový, se kterým má pozitivní zkušenosti z obdobných projektů
 - 4.1.2 provede výběr zhotovitele stavby tak, aby tento provedl Stavbu řádně, odborně a kvalitně při dodržení smluvních termínů a za cenu obvyklou v místě realizace Stavby,
 - 4.1.3 zajistí ve svém rozpočtu dostatek finančních prostředků pro bezproblémové a nepřerušené financování Stavby až do jejího úplného dokončení,
- 4.2 SVS prohlašuje, že:
- 4.2.1 souhlasí s výběrem zhotovitele a s cenou za zhotovení kompletní stavby sjednanou ve smlouvě o dílo se zhotovitelem,
 - 4.2.2 uhradí podíl na realizaci investice stanovený v čl. V.

Článek V. Podíl smluvních stran na financování stavby

- 5.1 Město se zavazuje na svůj náklad financovat kompletní předprojektovou a projektovou přípravu Stavby a kompletní inženýrskou činnost,
- 5.2 Město se zavazuje financovat realizaci Stavby dle podmínek sjednaných ve smlouvě o dílo se zhotovitelem Stavby,
- 5.3 SVS se zavazuje uhradit Městu příspěvek na investici, který činí **97 574,40 Kč** vč. DPH (80 640,- Kč bez DPH). Výše příspěvku SVS byla vypočtena na základě položkového rozpočtu Stavby, který je přílohou této smlouvy,
- 5.4 úhrada příspěvku SVS bude provedena nejpozději do 30-ti dnů po protokolárním předání kompletní a bezvadné Stavby mezi investorem a zhotovitelem na základě faktury vystavené Městem,
- 5.5 v případě, že dojde k navýšení smluvní ceny stavby o hodnotu uznaných víceprací, nebude tato skutečnost zakládat důvod pro navýšení příspěvku SVS, který je stanoven v čl. V. této smlouvy; výjimkou jsou vícepráce vzniklé z podnětu SVS,

Článek VI. Účinnost smlouvy a registr smluv

- 6.1 V souladu s povinnostmi vyplývajícími ze zákona č. 340/2015, o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „zákon o registru smluv“) se smluvní strany dohodly, že SVS zašle v souladu s § 5 zákona o registru smluv nejpozději do 30 dnů od podpisu této smlouvy její znění příslušnému správci registru smluv k uveřejnění. Město může smlouvu zveřejnit za předpokladu, že SVS umožní plnění práv a povinností dle následujícího odstavce.
- 6.2 Smluvní strany se dohodly, že při zveřejnění znění smlouvy nebudou v souladu s § 3 odst. 1 zákona o registru smluv uveřejňovat informace, které nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících

- svobodný přístup k informacím, zejména osobní údaje a obchodního tajemství. Tyto údaje budou při zveřejnění smlouvy podléhat anonymizaci.
- 6.3 Smlouva je účinná dnem zveřejnění v registru smluv.
- 6.4 V případě změny, doplnění či zrušení této smlouvy dodatkem dle postupu uvedeného v čl. VII. platí povinnosti uvedené v tomto článku pro zveřejnění takového dodatku obdobně.
- 6.5 K ustanovení tohoto článku se nepřihlíží, pokud smlouva nesplňuje nutné podmínky pro uveřejnění v registru smluv dle zákona o registru smluv. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran.

Článek VII. Ochrana osobních údajů

- 7.1 Smluvní strany berou na vědomí, že každá z nich může v roli správce zpracovávat osobní údaje fyzických osob vystupujících na straně druhé smluvní strany (identifikační a kontaktní údaje) a případně dalších osob zapojených na plnění této Smlouvy jakožto subjektů údajů, a to pro následující účely:
- 7.1.1 uzavírání a plnění Smlouvy;
 - 7.1.2 vnitřní administrativní potřeby správce;
 - 7.1.3 ochrana majetku a osob správce;
 - 7.1.4 ochrana právních nároků správce;
 - 7.1.5 tvorba statistik a evidencí správce;
 - 7.1.6 plnění zákonných povinností správce.
- 7.2 Právními základy pro zpracování osobních údajů dle výše uvedených účelů jsou:
- 7.2.1 oprávněný zájem správce na plnění uzavřených smluv (pro účel dle bodu 7.1.1 výše);
 - 7.2.2 oprávněný zájem správce na evidenci uzavřených smluv (pro účel dle bodu 7.1.2 výše), ochraně jeho majetku, zaměstnanců a třetích osob (pro účel dle bodu 7.1.3 výše), ochraně právních nároků správce (pro účel dle bodu 7.1.4 výše) a na tvorbě statistik a evidencí správce (pro účel dle bodu 7.1.5 výše);
 - 7.2.3 plnění zákonných povinností správce, zejména z oblasti daňové a účetní (pro účel dle bodu 7.1.6 výše).
- 7.3 Osobní údaje budou zpracovávány pro účel dle bodu 7.1.1 výše po dobu účinnosti Smlouvy, pro účely dle bodů 7.1.2 až 7.1.5 výše po dobu nejdéle 16 let po ukončení účinnosti Smlouvy a pro účel dle bodu 7.1.6 výše po dobu plnění příslušných zákonných povinností.
- 7.4 Subjekty údajů jsou oprávněny:
- 7.4.1 požadovat přístup k jeho osobním údajům;
 - 7.4.2 požadovat opravu, doplnění či výmaz osobních údajů;
 - 7.4.3 požadovat omezení zpracování osobních údajů;
 - 7.4.4 požadovat vysvětlení zpracování osobních údajů;
 - 7.4.5 vznést námitku proti zpracování osobních údajů;
 - 7.4.6 využít práva na přenositelnost osobních údajů; a
 - 7.4.7 využít práva podat stížnost proti zpracování osobních údajů k Úřadu pro ochranu osobních údajů.

Článek VIII. Závěrečná ustanovení

- 8.1 Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední ze smluvních stran a účinnosti dle odst. 6.3 a odst. 6.5.
- 8.2 Jakékoli změny této smlouvy ke své platnosti vyžadují formu písemného oboustranně podepsaného dodatku, smlouva je rovněž účinná pro právní nástupce smluvních stran,
- 8.3 Tato smlouva se vyhotovuje ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po dvou, všechna vyhotovení mají platnost originálu,
- 8.4 Smluvní strany prohlašují, že identifikace smluvních stran a dále smluvní ujednání obsažená v čl. I. týkající se účelu smlouvy, v čl. III. týkající se přípravy stavby, v čl. IV. týkající se prohlášení smluvních stran, v čl. V. týkající se podílu smluvních stran na financování stavby, závěrečná ustanovení v čl. VIII.,

jakož i veškeré přílohy, které jsou nedílnou součástí této smlouvy, jsou předmětem obchodního tajemství,

8.5 Smluvní strany na důkaz toho, že tuto smlouvu uzavřely svobodně, ji takto podepsaly.

8.6 Doložka dle § 41 zákona č. 128/2000Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů:

Tato smlouva byla schválena Radou města Jablonné v Podještědí usnesením RM č. 2238/2018 ze dne 19.9.2018.

V Teplicích, dne.....

Severočeská vodárenská společnost a.s.
03-10-2018
Teplice, Přítkovská 1689
259, DIČ CZ49099469

Ing. Bronislav Špičák
generální ředitel
Severočeská vodárenská společnost a.s.

V Jablonném v Podještědí, dne 26.9.2018

Jiří Rýdl

starosta města
Jablonné v Podještědí



Přílohy

1x Vyčíslení nákladů

Vyčíslení nákladů na opravu komunikací – Jablonné v Podještědí

Vyčíslení nákladů na opravu komunikací po rekonstrukci vodovodu, položky převzaty z výběrového řízení na opravu komunikace v Postřelné – vítězná firma S a M silnice a mosty Děčín.

Akce CL 022035 Jablonné v Podještědí, Česká Ves, Lidická – rekonstrukce vodovodu, požadavek na opravu 168 m2 na základě měření dle skutečnosti v terénu.

577135122	Asfaltový beton ložní ACL 16 ABH tl. 40mm strojně finišerem	168	205	34440
573211111.0	Postřik živичný spojovací z asfaltu v množství 0,60kg/m2	168	20	3360
577144111	Asfaltový beton vrstva obrušná ACO 11(ABS) tř.1tl 50mm	168	255	42840
				80640
DPH 21%				16934,40
		Celkem		97574,40Kč